

2. saioa: Non dago hotela?

Ana Bilbon dago, oso pozik dago. Hotelera joan nahi du eta taxian dago. Elkarrizketa entzun baino lehen, ikusi bideo hau. Ondo etorriko zaizu.

Ana está muy contenta de estar en Bilbao, ahora, se encuentra en un taxi. Antes de escuchar la conversación que mantiene con el taxista, ve este video. Te vendrá bien para aprender ciertas palabras.



Bideoa

Ikusi [bideoa](#) eta aurkitu nola esaten diren hauek euskaraz.
Ve el video y deduce como se dicen en euskara.

Herri txiki batean



Entzumena

Entzun elkarrizketa eta esan esaldiak egia diren ala ez.

Escucha la conversación y di si las frases son verdaderas o falsas.



Taxi an

- Eguraldi ona dago.
- Lainoa dago.
- Euskalduna hotela Bilbon dago.
- Hotela Guggenheim ondoan dago.
- Hotela ez da ona.
- Bilbo hurbil dago.
- Hotel ondoan ez dago ezer.
- San Mames hurbil dago.
- Hotela eskuinean dago.
- Hotela oso polita da.

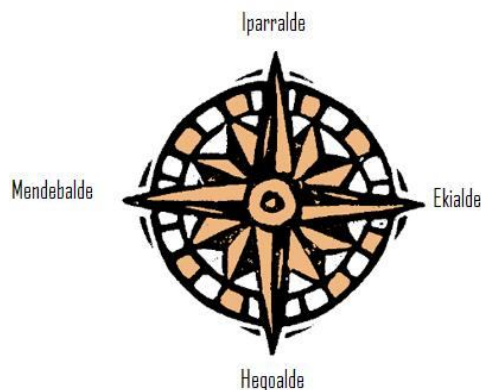
Egia	gezurra

2. saioa: Non dago hotela?

Irakurmena

Aurreko elkarrizketan taxistak deskribatzen laburra egin du. Orain gehiago ikasiko dugu eta Euskal Herria ezagutuko dugu. Irakurri deskribapena eta asmatu non dagoen herria.

En la anterior conversación el taxista ha hecho una breve descripción. Ahora vamos a describir algunos pueblos de Euskal Herria. Además de euskara, aprenderemos algo de geografía. Lee las descripciones y deduce dónde están estos pueblos.



Non dago herria?



Donapaleu

Ipar Euskal Herrian dago, ipar-ekialdean. Ez dago Zuberoan eta klima atlantikoa du.

Portugalete

Bizkaiian dago, mendebaldean. Bilbotik hurbil dago, mendebaldera. Zubi famatua dago han.

Urduña

Ez dago iparraldean. Arabaren ondoan dago, baina Bizkaiian dago. Oso mendebaldean dago eta klima atlantikoa du.

2. saioa: Non dago hotela?

Otsagi

Nafarroan dago, iparraldean, baina Hego Euskal Herrian. Ekialdean dago, Santa Garaziren ondoan eta mendialdeko klima du.

Santa Grazi

Iparraldean dago, Zuberoan. Ekialdean dago, mugatik gertu eta mendialdeko klima du.

Arrasate

Gipuzkoan dago, mendebaldean, klima atlantiarra du. Deba ibaia hurbil dago eta Araba eta Bizkaia ere bai. Arrasaten lantegi asko daude.

Tutera

Hego Euskal Herrian dago, oso hegoaldean. Valtierratik hurbil. Klima mediterraneanar-kontinental dago.

Eltziego

Hegoaldean dago, Arabaren hego-mendebaldean. Ebro ibaia hurbil dago eta muga ere bai. Trantsizioko klima du eta ardo-bodegak daude.

Ariketak

Erantzun galderak. Responde las preguntas.

Lizarra Nafarroan dago?
Non dago Agurain?
Zer klima dago Agurainen?
Beasain Nafarroan dago?
Elorrio Gipuzkoan dago?
Non dago Elorrio?
Baigorri Hego Euskal Herrian dago?
Zer klima dago Amaiurren?
Amaiur Araban dago?
Non dago Amaiur?

Binaka

Prestatu bakoitzak bost galdera. Ondoren, binaka jarrita, egin galderak elkarri.
Escribe cinco preguntas. Reúnete con un compañer@ y preguntaselas.

binaka



Orain zuen txanda da. Aukeratu hiru herri eta egin deskribapen labur bat. Ondoren, azaldu zuen lana besteei eta haiek asmatzen saiatuko dira.

Ahora os toca a vosotros. Elegid tres pueblos y describirlos brevemente. Vuestro compañeros tratarán de adivinar de cuales son.

Zein da herri sekretua?

2. saioa: Non dago hotela?

Hiztegi ariketa

Osatu hitzak. Azpiko marrazkian daude.
Completa las palabras. Las puedes ver en la imagen inferior.

E_ie__ea ta_er_a U__letx_a es_la
E__za ho_la ka_ete__a _irol_gia
Zi__ma _ante_ia lo_teg_a gel__kia

Binaka: Mintzamena

B ikaslea

Esan ikaskideari nondik joan lantegira. Ibilbide hau erabili.
Informa a tu compañero cómo llegar a la fábrica. Indícale la ruta a seguir utilizando las palabras que has aprendido en esta lección (aurrera, ezkerrera...)



Binaka

Tagzania Euskal Herriko webgune bat da. Google mapak bilatzailea erabiltzen du mundua etiketatzeko. Zuen lana da ikaskideei LOIUKO aireportua non dagoen adieraztea.

Tagzania es una página web de Euskal Herria que utilizando el Google maps brinda la oportunidad de etiquetar el mundo. Vuestra tarea será la de explicar a vuestros compañeros dónde se encuentra el museo aeropuerto de LOIU.

Tagzania

<http://www.tagzania.com/search/bilbao>



What is this?

Etixerako lana

Aurkitu interesatzen zaizun Euskal Herriko leku bat eta idatzi non dagoen eta nola iritsi.
Encuentra un punto que te interese de Euskal Herria. Escribe dónde se encuentra y como llegar a él.

2. saioa: Non dago hotela?

Saio honetan ikasi duzu

Herri baten deskribapen laburra egiten.

Puntu kardinalen izena

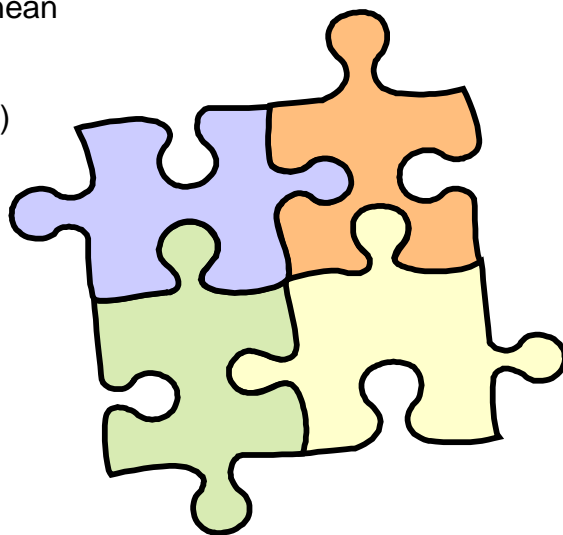
Zenbait hitz (posposizioak):

ondoan, inguruan, hurbil, urrun, ezkerrean, eskuinean

Galderak egiten eta erantzuten

Ezezko esaldiak egiten

Aginduak ematen (joan aurrera, hartu ezkerre...)



Erantzun galderei

Non dago Portugalete?

Portugalete Bizkaian al dago?

Non dago Euskalduna hotela?

Izaba mendebaldean al dago?

Non dago Izaba?

Jarri ezezka

Kale hau Bilbon dago.

Hori hiriburua da.

Ibai hau handia da.

Kale hori oso polita da.

Hondartza polita da.

Eman aginduak

Vete

Ven

A la izquierda

A la derecha

Está a la izquierda.

Adelante, adelante...

BADAKIZU?

¿Sabias que..? Do you know? Weisst du, Saviez—vous que? Você sabia?

ARMARRIA

ARMA: ARMA

HARRIA: PIEDRA

Euskal Herriko armarrian zazpiak bat daude. Bizkaiko armarrian haritza da. Güzkoako armarrian haginak daude. Lapurdiko armarriak lehoia dago. Nafarroako eta Behenafarroako armarrian kateak daude. Ziberuko armarrian lehoia dago eta Arabako armarrian gaztelua lehoia eta ezpata daude.



LAUBURUA

LAU: cuatro

BURU: cabeza



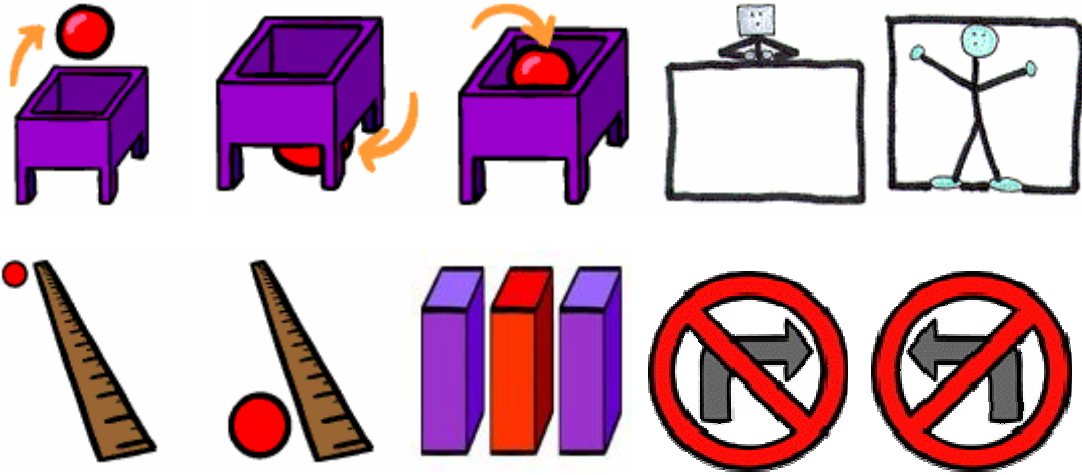
Lauburuak esanahi asko ditu. Euskaldunontzat lauburuak eguzkia da eta eguzkia eskuinera mugitzean: heriotza da eta lauburuak ezkerrean mugitzean: bizitza da. Beste leku batzuetan lauburuak: lurra, haizea, ura eta sua da.



2. saioa: Non dago hotela?

Jarri hitzak esaldietan

Esaldiak ordenan daude. Las frases están en orden.



Baloi mahai dago.
Baloia mahaidago.
Baloia mahai dago.
Mutila dago.
Mutilaaurrean dago.
Pilotadago.
Pilota Dago.
Fitxa gorria dago.
..... debekatuta dago.
..... Ere debekatuta dago.

Atzean Aurrean
Azpian Barruan
Erdian eskuinera
Ezkerrera
Ganean Hurbil
Urrun

2. saioa: Non dago hotela?

Osagarri

Lapurrak ihesi

Entzun grabazioa eta asmatu nora joan diren lapurrak

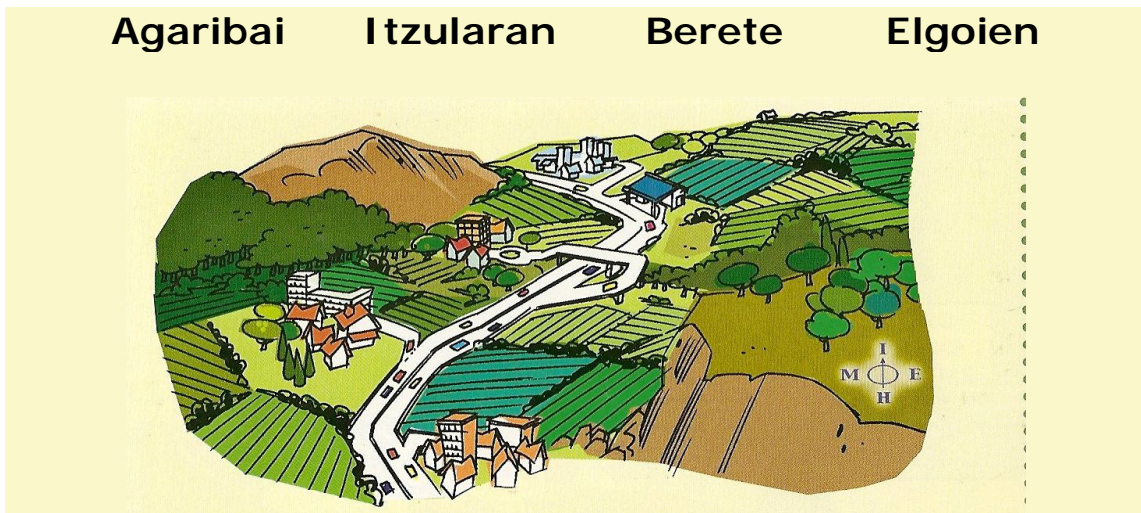
Escucha la grabación y adivina a dónde se han dirigido los ladrones.



Non daude herriak?

Irakurri pistak eta asmatu zeintzuk diren herri hauek.

Lee las pistas y adivina como se llaman los pueblos de la imagen.



- Agaribai ekialdean dago.
- Elgoien Itzularan ondoan dago.
- Itzularan ez dago Agaribai ondoan.
- Berete Itzularan eta Agaribairen ondoan dago.
- Agaribai ez dago iparraldean.
- Berete bidearen ezkerrean dago.
- Itzularan ez dago ekialdean.
- Berete ez dago ekialdean.
- Elgoien ekialdean dago, baina errepidearen ezkerrean.
- Agaribai ez dago bidearen eskuinean.
- Elgoien ez dago hegoaldean. Oso iparraldean dago.
- Itzularan iparraldean dago, errepidearen ezkerrean.